

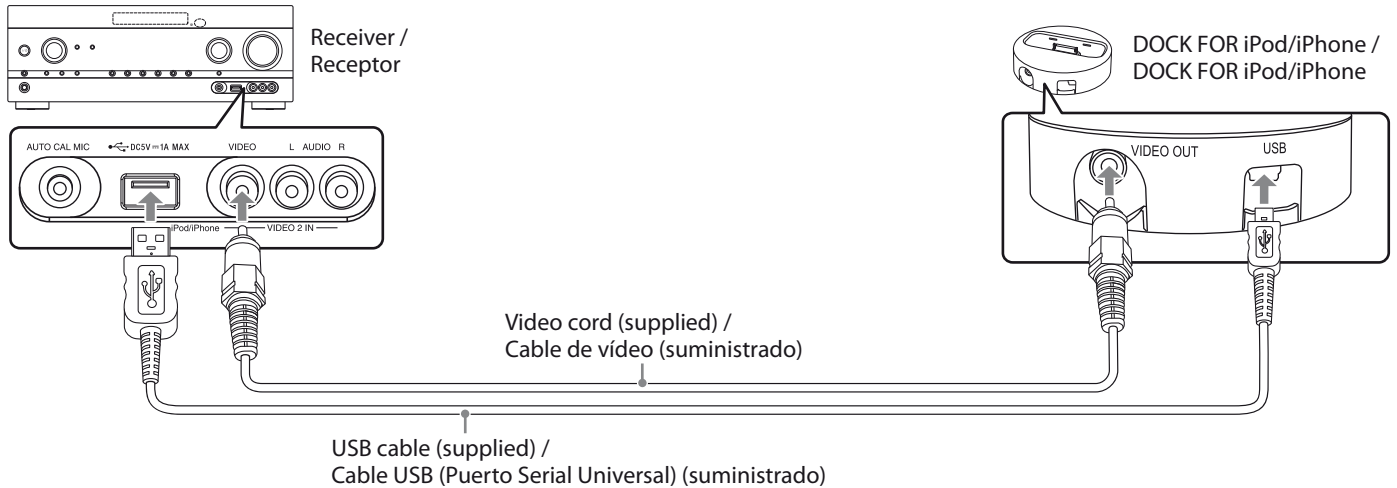
STR-DH830 DOCK FOR iPod/iPhone

© 2012 Sony Corporation Printed in Malaysia

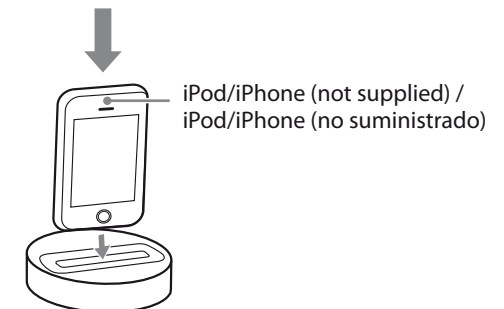
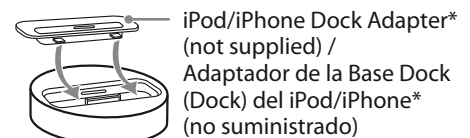


* 4 4 0 8 1 5 2 1 1 * (2)

A Install the DOCK FOR iPod/iPhone / Instalación de la DOCK FOR iPod/iPhone



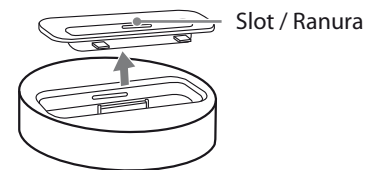
B Insert the iPod/iPhone Dock Adapter (not supplied) into the DOCK FOR iPod/iPhone, then place the iPod/iPhone (not supplied) into the DOCK FOR iPod/iPhone. / Inserte el adaptador de la Base Dock (Dock) del iPod/iPhone (no suministrado) en la DOCK FOR iPod/iPhone y, a continuación, coloque el iPod/iPhone (no suministrado) en la DOCK FOR iPod/iPhone.



* Choose the iPod/iPhone Dock Adapter that fits your iPod/iPhone. For details, refer to the operating instructions supplied with the iPod/iPhone Dock Adapter. / Elija el adaptador de la Base Dock (Dock) del iPod/iPhone que corresponda a su iPod/iPhone. Para obtener más información, consulte el manual de instrucciones suministrado con el adaptador de la Base Dock (Dock) del iPod/iPhone.

C Remove the iPod/iPhone Dock Adapter / Extracción del adaptador de la Base Dock (Dock) del iPod/iPhone

Pull the iPod/iPhone Dock Adapter with your fingernail or object using the slot inside the adapter. / Extraiga el adaptador de la Base Dock (Dock) del iPod/iPhone introduciendo la uña o algún otro objeto en la ranura que hay en el interior del adaptador.



English

Notes

- When placing or removing the iPod/iPhone
 - handle the iPod/iPhone in the same angle as that of the iPod/iPhone connector on the dock and do not twist or sway the iPod/iPhone to prevent connector damage.
 - brace the dock with one hand and take care not to press the controls of the iPod/iPhone by mistake.
- Do not carry the dock with an iPod/iPhone set on the connector. Doing so may cause a malfunction.

Español

Notas

- Cuando coloque o extraiga el iPod/iPhone:
 - mantenga el iPod/iPhone en el mismo ángulo que el conector del iPod/iPhone de la Base Dock (Dock), y no gire ni incline el iPod/iPhone para evitar que el conector se dañe.
 - sujete la Base Dock (Dock) con una mano y tenga cuidado para no pulsar por error los controles del iPod/iPhone.
- No traslade la Base Dock (Dock) mientras tenga un iPod/iPhone conectado. Si lo hace, podrían producirse fallos de funcionamiento.